

# ERSATZTEILE

Spare parts · Pièces détachées · Parti di ricambio · Repuestos · 配件 · Reserveonderdelen · Запасные части

ET-Nr:	Bezeichnung:	Description:	Désignation:	Descrizione:	PG*
54000-12	Kupplungsdeichsel mit Zugfeder (2 Stck.)	Clutch shaft with extension spring (2 pcs.)	Attelage avec ressort de tension (2 unités)	Portagancio con molle (2 pezzi)	9
54000-22	Drehgestell (2 Stck.)	Bogie (2 pcs.)	Bogie (2 unités)	Carrello (2 pezzi)	9
58051-53	Leiter 2x Stütze 2x Griffstange Haltewinkel vorn Haltewinkel hinten Bremsarmatur Handlauf Griffstange links Griffstange rechts	Ladder 2x Support 2x Handrail Mounting angle front side Mounting angle back side Brake fittings Handrail Hand bar left Hand bar right	Échelle 2x Montant 2x Poignée Cornière avant Cornière arrière Voyants rouge-vert Main courante Poignée gauche Poignée droit	Scaletta 2 x Montanti 2 x Corrimani Staffa anteriore Staffa posteriore Particolare freno Mancorrente Corrimano sinistro Corrimano destro	8
58051-54	Trittstufe oben links Trittstufe unten links Trittstufe oben rechts Trittstufe unten rechts Bock Bedienwelle Handrad	Step on the top left Step on the bottom left Step on the top right Step in the bottom right Trestle Operating shaft Hand wheel	Volute, haut gauche Volute, bas gauche Volute, haut droit Volute, bas droit Chevalet Arbre de commande Volant de frein à main	Gradino superiore sinistro Gradino inferiore sinistro Gradino superiore destro Gradino inferiore destro Cavalletto Albero di comando Manovella freno	7
54000-55	Schüttblech Abdeckblech Ladeluke 1 Ladeluke 2	Pouring pan Cover plate Hatchway 1 Hatchway 2	Bac verseur Couvercle de protection Lucarne 1 Lucarne 2	Vassoio riempimento Coperchio protezione Boccaporto 1 Boccaporto 2	7
58051-55	Schüttblech	Pouring pan	Bac verseur	Vassoio riempimento	4
54000-121	2x Zugfeder	2x Tension spring	2x Ressort de traction	Molle (2 pezzi)	5

Ersatzteile aus unserem Standard-Programm	Spare parts standard range	Pièces détachées standard	Ricambi standard
56030 Kupplung PIN 72 (2 Stck.)	Coupling PIN 72 (2 pcs.)	Attelage PIN 72 (2 unités)	Gancio PIN 72 (2 pezzi)
56050 Radsatz PIN 74 DC (2 Stck.)	Wheelset PIN 74 DC (2 pcs.)	Essieux PIN 74 CC (2 unités)	Assali PIN 74 CC (2 pezzi)
56060 Radsatz PIN 88 AC (2 Stck.)	Wheelset PIN 88 AC (2 pcs.)	Essieux PIN 88 CA (2 unités)	Assali PIN 88 CC (2 pezzi)
56082 Hülsenpuffer (8 Stck.)	Buffer (8 pcs.)	Amortisseur (8 unités)	Respingenti (8 pezzi)

\*Preisgruppe \*price category \*Catégorie de prix \*Categoria prezzi

ET-Nr:	Descripción:	说明:	Omschrijving:	Описание:	PG*
54000-12	Pértiga de enganche con muelle (2 u.)	离合器轴-带拉簧 (2个)	Kortkoppelingsdissel met trekveer (2 st.)	Соединительная штанга (2 шт)	9
54000-22	Bogie (2 u.)	轮架 (2个)	Draaistel (2 st.)	Тележка (2 шт)	9
58051-53	Escaleras 2x soporte 2x barra del asidero Angulo de soporte anterior Angulo de soporte posterior Armazón del freno Pasamanos Barra del asidero izquierda Barra del asidero derecha	梯子 2x 支架 2x 扶手 前角板 后角板 刹车装置 扶手 手把-左 手把-右	Ladder 2x Steun 2x Handgreep Bevestigingsbeugel voor Bevestigingsbeugel achter Remwerk Handrail Handgreep links Handgreep rechts	шкала 2 x подпорка 2 x гриф Монтажный уголок лицевая Монтажный уголок сторона Тормозные фитинги перила Рука бар оставили Рука бар прямо	8
58051-54	Peldaño superior Peldaño inferior Peldaño superior Peldaño inferior Pescante Husillo de servicio Rueda de mano	脚踏-左上 脚踏-左下 脚踏-右上 脚踏-右下 支架 运动轴 手轮	Opstaptrede boven links Opstaptrede onder links Opstaptrede boven rechts Opstaptrede onder rechts Schraag Bedieningshendel Handwiel	Шаг в левом верхнем углу Шаг в левом нижнем углу Шаг в правом верхнем углу Шаг в правом нижнем углу эстакада Управляющая ось Маховик	7
54000-55	Chapa de vaciado Chapa de tapa Escotilla de carga 1 Escotilla de carga 2	盆子 盖板 天窗1 天窗2	Stortkoker Afdekplaat Laadklep 1 Laadklep 2	Заливка пан Крышка люк 1 люк 2	7
58051-55	Chapa de vaciado	盆子	Stortkoker	Заливка пан	4
54000-121	2x muelle de tracción	2x 拉簧	2x trekveer	2x пружина растяжения	5

Repuestos de nuestro programa standard	备用零件的标准范围:	Reserveonderdelen uit ons standaardprogramma	Запасные части стандартная программа
56030 Enganche PIN 72 (2 u.)	挂钩组件 PIN 72 (2个)	Koppeling PIN 72 (2 st.)	Муфта PIN 72 (2 шт)
56050 Eje PIN 74 DC (2 u.)	DC轮组 PIN 74 (2个)	Wielstel PIN 74 DC (2 st.)	Колесная PIN 74 DC (2 шт)
56060 Eje PIN 88 AC (2 u.)	AC轮组 PIN 88 (2个)	Wielstel PIN 88 AC (2 st.)	Колесная PIN 88 AC (2 шт)
56082 Topera (8 u.)	缓冲器 (8个)	Buffer (8 st.)	буфер (8 шт)

\*Grupo de precio \*价格表 \*Priscategorie \*ценовая категория

# Sattelboden-Selbstentladewagen

4-Axle Covered Hopper

Wagon trémie à déchargementn automatique

4-轴有盖漏斗车

包装及说明书内包含重要信息, 请保留备用

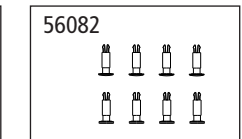
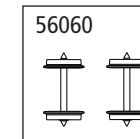
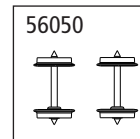
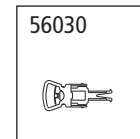
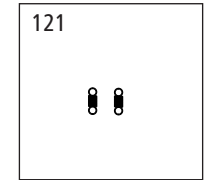
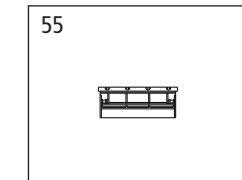
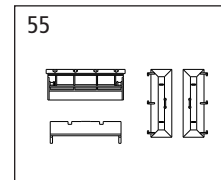
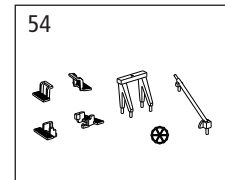
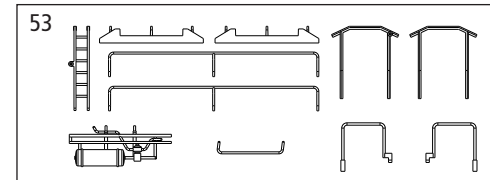
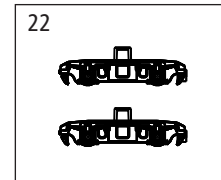
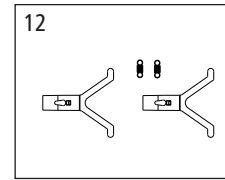


# ERSATZTEILE

Spare parts · Pièces détachées · Parti di ricambio

Repuestos · 配件 · Reserveonderdelen · Запасные части

Bei Ersatzteilanforderung bitte immer die vollständige Ersatzteil-Nr. angeben.  
Hinweis: Für dieses Modell sind nur die unten aufgeführten Ersatzteile erhältlich!  
Please order the wanted spare part with the complete spare part item number.  
Note: Only the spare parts listed below are available for this model!  
Pour commander des pièces de rechange, ne pas oublier de donner le Numéro d'Article de la pièce demandée.  
Note: Seules les pièces demandée sont disponibles pour ce modèle!  
订购配件时请附上完整的配件号码。注: 这个模型, 只有以下配件可订购!



54322-90-7000

PIKO Spielwaren GmbH · Lutherstraße 30 · 96515 Sonneberg · GERMANY

德国比高有限公司 · 德国图林根州索内堡市路德街30号